



AZ ESZTERGOMI VÁRMÚZEUM ESZTERGOM CASTLE MUSEUM



Esztergomot nem csupán elhelyezkedése, a Duna közelsége teszi jelentőssé, hanem a helyszín történeti szellemisége is: itt született ugyanis I. (Szent) István magyar király, miután Géza fejedelem a Várhegyen alakította ki szálláshelyét. Esztergom ezután sem vesztette el központi szerepét, hiszen államalapító királyunk székhelyéül szolgált, majd az Árpád-házi királyok központja lett, valamint jelenleg is a hazai katolikus egyház egyik központja. Itt, a Várhegyen találjuk napjainkban a Magyar Nemzeti Múzeum egyik jelentős tagintézményét, az Esztergomi Vármúzeumot, mely számos olyan kincset őriz, melyeken nyomot hagyott a magyar történelem.

Esztergom is significant not only because of its location and proximity to the Danube, but also because of the historical spirit of the place: King (Saint) Stephen of Hungary was born here, after Prince Géza established his residence on the Castle Hill. Esztergom has not lost its central role since then, as it served as the seat of our founding king, became the centre of the kings of the Árpád dynasty, and is still one of the centres of the Catholic Church in Hungary. Here, on the Castle Hill, we find the Esztergom Castle Museum, a major member of the Hungarian National Museum, which preserves many treasures that have left their mark on Hungarian history.

A várat több ízben vették ostrom alá a történelem viharában: hol a török, hol a királyi hadsereg, hol pedig II. Rákóczi Ferenc kurucainak kezén volt.

A királyi palota romjainak feltárása 1934–1938 között zajlott Lepold Antal kanonok és Gerevich Tibor professzor irányításával, majd újabb feltárásokra és helyreállításra került sor az 1960-as években.

A Vármúzeumban az elmúlt években rekonstrukciós munkálatok zajlottak, melyeknek köszönhetően egyedülálló értékű történelmi terek váltak bemutathatóvá. Látogatásunk alkalmával megtekinthetjük többek között a 12–16. századi freskókkal díszített királyi kápolnát, a Szent István termet, a reneszánsz kori fürdő izzasztókamráját, a 13–18. századi edényeket és felszereléseket felvonultató konyhát, a börtönt vagy éppen az őrszobát.

Múzeumpedagógiai szolgáltatás:

A Vármúzeumban számos múzeumpedagógiai program közül választhatnak az érdeklődők, melyek tematikájukban a római kort, az Árpád-kort, a reneszánsz időszakát, vagy éppen a török kort idézik meg 90 percen a gyermekcsoportok számára. Fontos kiemelni azonban, hogy a jelenlegi helyzetre tekintettel ezeket felváltották az ifjúsági tárlatvezetések, melyekre óvodáskortól egészen a középiskolás korosztályig várják a diákokat. Az egyórás tárlatvezetés során megismerik a Várhegy és a vár történetét, valamennyi termet bejárhatják, és bepillantást nyerhetnek néhány középkori szokásba. Mindemellett a múzeum honlapján elérhetőek az ingyenesen letölthető múzeumpedagógiai lapok, melyek segítségével a gyerekek és diákok tovább bővíthetik ismereteiket, ezzel is kiegészítve és színesítve a történelem tanulását. A feladatlapok a kiállításban nyomtatott formában is megtalálhatóak és rendelkezésre állnak egyéni látogatók, illetve családok számára egyaránt.

Kalandtársznya:

A múzeum az egyedi kalandtársznya segítségével izgalmas játékokra invitálja a gyermekeket és családokat, akik játékos feladatokon keresztül fedezhetik fel a várat és a kiállítást. A tarsznya főleg kisgyermekes

The castle has been besieged several times in the storms of history: sometimes by the Turks, sometimes by the royal army, sometimes by the Kurucs of Ferenc Rákóczi II.

The excavation of the ruins of the royal palace was performed between 1934 and 1938 under the direction of Canon Antal Lepold and Professor Tibor Gerevich, and then further excavations and restoration took place in the 1960s.

In recent years, the Castle Museum has undergone reconstruction work, which has made it possible to present historical spaces of unique value. During your visit you can see the royal chapel decorated with 12th-16th century frescoes, the St Stephen's Hall, the Renaissance baths' sweating chamber, the kitchen with 13th-18th century pots and utensils, the prison and the guard room.

Museum education service:

The Castle Museum offers a wide range of educational museum programmes for children's groups, with themes from the Roman, Árpád, Renaissance and Turkish periods, in 90 minutes. It is important to note, however, that in the current context, these have been replaced by guided tours for young people, which are open to students from nursery school to secondary school. During the one-hour guided tour, they can learn about the history of Castle Hill and the castle, visit all the rooms and get an insight into some medieval customs. In addition, free downloadable museum educational sheets are available on the museum's website to help children and students further their knowledge, thus complementing and enriching their learning of history. They are also available in printed form in the exhibition and are available for individual visitors and families.

Adventure bag:

The museum invites children and families to play an exciting game with the unique adventure bag, which allows them to explore the castle and the exhibition through playful tasks. It is a fun activity for families

(7–12 éves korosztály) családok számára nyújthat örömteli kikapcsolódást, de akár játékos kedvű felnőttek is próbára tehetik magukat a kalandjátékban. A tarsznyában minden megtalálható, ami elengedhetetlen a kalandhoz, és a játék végén egy oklevéllel is jutalmazzák a kalandorokat. Rendhagyó programot kínál ez a Dunakanyarban kiránduló családok számára, így a múzeumi látogatás a fiatalabbak számára is élménnyé válhat. A játék bérlésére a múzeum jegypénztárában van lehetőség.

Az MNM Esztergomi Vármúzeuma – akárcsak a korábbi években – idén is bekapcsolódik az országos kezdeményezésekbe, úgymint a Közösségek hete, a Nemzeti Emlékhelyek Napjai, a Múzeumok Éjszakája vagy a Kulturális Örökség Napjai. Ezekre a rendezvényekre – ahogy az elmúlt években – idén is készülnek a múzeum munkatársai, így érdemes figyelni online felületeiket. A közelgő Közösségek hetén helyi egyesületekkel és civil szervezetekkel együttműködésben várhatóak színes programok a várban.

Királyi kápolna XIII-XVI. századi freskókkal és faragványokkal
The Royal Chapel with 13th-16th century frescoes and carvings

Nyitvatartás:

november 1. – március 31. 10:00–16:00
április 1. – október 31. 10:00–18:00
hétfőnként zárva

Opening hours:

1 November - 31 March 10:00–16:00
1 April - 31 October 10:00–18:00
closed on Mondays

www.varmegom.hu

facebook.com/varmuzeum

instagram.com/esztergomi_varmuzeum/

with young children (7-12 years), but also for playful adults who can challenge themselves at adventure games. Everything you need for the adventure is inside the bag, and at the end of the game, the adventurers are rewarded with a certificate. It's an unusual activity for families on a trip in the Danube Bend, making a visit to the museum a fun experience for younger children. The game can be hired at the museum ticket office.

As in previous years, the Esztergom Castle Museum of the Hungarian National Museum is involved in national initiatives such as the Communities Week, the Days of National Monuments, the Night of Museums and the Cultural Heritage Days. As in previous years, museum staff are preparing for these events, so keep an eye on their online platforms. During the forthcoming Communities Week, you can look forward to a colourful programme of events in the castle in cooperation with local associations and NGOs.





MNM MÁLENKIJ ROBOT EMLÉKHELY
HNM MALENKIJ ROBOT MEMORIAL

BUDAPEST

Az emlékhely 2022-ben megújult állandó kiállítással várja az érdeklődőket. A kiállítás kizárólag vezetéssel, előre egyeztetett időpontban látogatható!

—
In 2022, the memorial is welcoming visitors to its new permanent exhibition.

The exhibition can only be visited with a guide, by appointment.

www.malenkij.hu

MNM PALÓC MÚZEUM
HNM PALÓC MUSEUM

BALASSAGYARMAT

A múzeumnak meghatározó szerepe van a régió kultúrájának feltárásában, megőrzésében, tudományos feldolgozásában, és e tárgyi és szellemi örökségnek kiállítások formájában való nyilvánosság elé tárásában.

Nyitva tartás:
Kedd-szombat: 9:00-16:00

—
The museum plays a key role in the exploration, preservation and scientific processing of the region's culture and in the presentation of this material and intellectual heritage in the form of exhibitions.

Opening hours:
Tuesday to Saturday: 9:00-16:00

www.palocmuzeum.hu

MNM KUBINYI FERENC MÚZEUM
HNM FERENC KUBINYI MUSEUM

SZÉCSÉNY

A szécsényi Forgách-Lipthay-kastélyban található múzeum az országban számon tartott történelmi emlékhelyek egyike, mely időről időre érdekes programokkal készül az érdeklődők számára.

Nyitvatartás:
Kedd-vasárnap: 10:00-16:00

—
The museum in the Forgách-Lipthay Palace in Szécsény is one of the country's most renowned historical sites, which from time to time offers interesting programmes for visitors.

Opening hours:
Tuesday-Sunday: 10:00-16:00

www.kubinyimuzeum.hu

BABITS MIHÁLY EMLÉKHÁZ
MIHÁLY BABITS MEMORIAL HOUSE

ESZTERGOM

Április 1-től ismét várja a látogatókat az Emlékház.

2022. augusztus 26-án Babits pikniket rendez, melyre minden érdeklődőt vár.

Nyitva tartás:
Csütörtök-vasárnap: 10:00-18:00

—
Starting from April 1, the Memorial House will be open for visitors again.

On August 26, 2022, it will host a Babits picnic which is open to all visitors.

Opening hours:
Thursday to Sunday: 10:00-18:00

MNM VILLA ROMANA BALÁCA
RÓMAI KORI VILLAGAZDASÁG ÉS ROMKERT

HNM VILLA ROMANA BALÁCA
ROMAN VILLA AND GARDEN OF RUINS

NEMESVÁMOS, BALÁCAPUSZTA

Magyarország legnagyobb látogatható római kori villagazdasága április 1. és október 31. között várja az érdeklődőket.

Nyitvatartás:
Kedd-péntek: 9:00-18:00
Szombat-vasárnap: 10:00-19:00

—
The largest Roman villa farm in Hungary open to visitors from 1 April to 31 October.

Opening hours:
Tuesday to Friday: 9:00-18:00
Saturday-Sunday: 10:00-19:00

www.mnm.hu/hu/tagintezmeny/balaca

MNM VÉRTESSZŐLŐSI
KIÁLLÍTÓHELY

HNM VÉRTESSZŐLŐS
ARCHAEOLOGICAL PARK

VÉRTESSZŐLŐS

A Magyar Nemzeti Múzeum szabadtéri kiállítóhelye a különleges régészeti, embertani és őslénytani maradványokat, azok képződési környezetét mutatja be.

Nyitvatartás:
Hétfő: Zárva
Kedd-péntek: 10:00-15:00
Szombat-vasárnap: 10:00-18:00

—
The open-air exhibition site of the Hungarian National Museum presents the unique archaeological, anthropological and paleontological remains and their formation environment.

Opening hours: Monday: Closed
Tuesday to Friday: 10:00-15:00
Saturday-Sunday: 10:00-18:00

MNM BALASSA BÁLINT MÚZEUM
HNM BÁLINT BALASSA MUSEUM

ESZTERGOM

Március 24-én régészeti időszi kiállítás nyílik a múzeumban

Nyitvatartás:
Hétfő-szerda: Zárva
Csütörtök-vasárnap: 10:00-16:00

—
An archaeological temporary exhibition will open at the museum

Opening hours:
Monday-Wednesday: Closed
Thursday-Sunday: 10:00-16:00

www.balassamuzeum.hu

MNM MÁTYÁS KIRÁLY MÚZEUM
HNM KING MATTHIAS MUSEUM

VISEGRÁD

A múzeum fő feladata Visegrád régészeti és történelmi emlékeinek feltárása, gyűjtése, gondozása és bemutatása.

Nyitvatartás:
Hétfő: Zárva
Kedd-vasárnap: 9:00-17:00

—
The main task of the museum is the excavation, collection, care and presentation of the archaeological and historical monuments of Visegrad.

Opening hours:
Monday: Closed
Tuesday-Sunday: 9:00-17:00

www.visegradmuzeum.hu

MNM VAY ÁDÁM
MUZEÁLIS GYŰJTEMÉNY

HNM ÁDÁM VAY MUSEUM

VAJA

Nyitvatartás:
Hétfő-péntek: 8:00-16:00
Szombat-vasárnap: Zárva

—
Opening hours:
Monday-Friday: 8:00-16:00
Saturday-Sunday: Closed

www.vajavar.hu

MNM RÁKÓCZI MÚZEUM
HNM RÁKÓCZI MUSEUM

SÁROSPATAK

Március 11-én új időszi kiállítás nyílt a sárospataki múzeumban Felső-Magyarország tájképei címmel.

Nyitvatartás:
Hétfő: Zárva
Kedd-vasárnap: 10:00-18:00

—
A new temporary exhibition entitled Landscapes of Upper Hungary was opened at the museum in Sárospatak on 11 March.

Opening hours:
Tuesday to Friday: 9:00-18:00
Saturday-Sunday: 10:00-19:00

www.rakoczimuzeum.hu



PILISSZENTLÉLEKI SZLOVÁK TÁJHÁZ
PILISSZENTLÉLEK SLOVAK COUNTRY HOUSE

ESZTERGOM, PILISSZENTLÉLEK

A tájház a MNM Balassa Bálint Múzeuma részeként működik. Pilisszentlélek gazdag történelmi múltját és helytörténelmi emléktárgyait mutatja be a látogatóknak.

Nyitvatartás (időszakosan, május 1. és szeptember 30. között):
Szombat: 10:00-16:00
Vasárnap: 10:00-16:00

—
The country house is part of the Balassa Bálint Museum of the HNM. It presents the rich historical past of Pilisszentlélek and local historical artefacts.

Opening hours (periodically, from 1 May to 30 September):
Saturday: 10:00-16:00
Sunday: 10:00-16:00

MNM SEMMELWEIS
ORVOSTÖRTÉNETI MÚZEUM

HNM SEMMELWEIS MUSEUM

OF MEDICAL HISTORY
BUDAPEST
A SOM-ban idén márciusban új, a tbc történetével foglalkozó időszi kiállítás nyílt.

Nyitvatartás:
Kedd-vasárnap: 10:00-18:00

—
A new periodical exhibition on the history of tuberculosis opened in SOM in March this year.

Opening hours:
Tuesday-Sunday: 10:00-18:00

www.semmelweismuseum.hu



MNM BÁTHORI ISTVÁN MÚZEUM
HNM ISTVÁN BÁTHORI MUSEUM

NYÍRBÁTOR

A történelmi kisváros Nyírbátor a magyar középkor gazdag örökségével fogadja az ide látogatókat.

Nyitvatartás:
Hétfő: Zárva
Kedd-vasárnap: 10:00-18:00

—
The historic small town of Nyírbátor welcomes visitors with a rich heritage from the Hungarian Middle Ages.

Opening hours:
Monday: Closed
Tuesday-Sunday: 10:00-18:00

www.bathorimuzeum.hu